

Kudany Wladystaw!

2 powrotu do katedry po trzechgodniowym pobyci w „golech.” (tak nazywają wjezdziacy po 2 granice  
 roslinnosci lewej [półkuli], tak wyjeżdżają do harku - rein wyjeżdżają do wyjeżdżania lew.  
 po 10 dniach powrotu staly - gdzie wrócił w powrot w górę - niecierlić nas de now - maty i study  
 które nas umiemy prowadzić w betaganii; - Drzewy od zimna; promelli podobnie my [niepewnie]  
 lew nowa umiemy w górę na lato mowca, ciemno już w kotle porowu do tego mowca i zimna  
 prowadzimy 2 1/2 doby wjeżdżamy do wyjeżdżania - niecierlić nas de now - maty i study  
 powrotu - już idę na wyjeżdżanie wyjeżdżamy i wyjeżdżamy już wyjeżdżamy, wyjeżdżamy już wyjeżdżamy  
 ptastwa drobne, trochę piersi i kamoty i w polach powrot wyjeżdżamy, 2 powrotu do harku  
 O ptakach nowych już E. Lomunilowatem pobyci w ostatnim liście, Dr. p. Wilton obna  
 wiecnie powrot wyjeżdżamy, wyjeżdżamy już wyjeżdżamy, paly ulowien jedynosci i tym lato  
 ekspedycyjny do mowca - które wotamy już wyjeżdżamy, na was powrot, przedobry do powrot  
 mowca, który w tej chwili silnie nas rozstraszony; przedmowa tym już powrotu wyjeżdżamy  
 - góś naturalista 2 petasburga góś Ch. Dode - kupi lato powrotu archi mowca  
 coby dokumentu powrotu i Twoji zdania w tym względy nam już wyjeżdżamy, ratonem  
 powrot

Monsieur!

Monsieur prawdzi d'out j'ai eu le plaisir de faire la connaissance et a qui j'ai achete  
 la collection qu'il avait rapporte de son voyage sur les bords de l'Oussourie a  
 (ou vous faire parvenir un catalogue des oiseaux de Siberie et de la partie Trans-  
 baikal qui me sont demandes, precedemment M. Leon Bekendorff un de  
 mes elèves m'avait deja parle de vous et j'avais vivement desire entrer en  
 relations avec vous. Aujourd'hui que je viens d'etre charge par la societe des naturalistes  
 de Moscou d'etre leur agent, je voudrais etendre mes rapports et arriver a etre  
 l'intermediaire direct entre la Russie et l'Occident pour le placement de objets d'histo-  
 re naturelle. Dans le cas ou vous n'auriez pas reçu mon catalogue je vous en  
 expedie un double avec le prix des oiseaux et des oeufs, les objets marqués au  
 crayon rouge devront etre recueillis de preference et au plus grand nombre d'exemplaires  
 au moins deux, les autres par six exemplaires.  
 Les transports seront a mes frais, à moins que vous ne trouviez une occasion, ce  
 que je vous engagerais à ne pas negliger.  
 Je connais votre preparation elle est tres bonne, si vous avez besoin de  
 quelques instruments pour la preparation, ecrire le moi, je vous ferai parvenir

225

vous font voir pour avoir besoin soit pour la preparation des osseaux, ou de deux jours le paiement si vous ouvrez un compte et vous me tirez de quelle maniere je dois vous expedier l'argent.

Je vous prie d'avance afin que vous puissiez faire une recolle pour l'annee prochaine ou de moins pour cette annee moi d'9<sup>h</sup> ou de decembre

Vous verrez par mon catalogue que si vous indiquez des prix qui aucun naturaliste ne pourra vous donner et cela afin d'encourager les naturalistes, et concentrer dans mes mains les objets de Russie qui se trouvent disperses en Allemagne et dont pour cette raison le prix tendent à tomber de plus en plus.

	Parti 9 <sup>h</sup> Exp.	# #		
Buteo leucurus	2-75		Leucosticte <u>brunneinucha</u>	1.50-1
Milvus <u>gambeli</u>	2-75		Emberiza <u>aureola</u>	75-40
Circus <u>melanoleucos</u>	3-1		" <u>cordes</u>	1. 75
Strix <u>lapponica</u>	6-3		" <u>pyttiorus</u>	2-1
Corvus <u>dauricus</u>	1.-75		" <u>polaris</u>	50-75
Pica <u>cyane</u>	1.-75		" <u>pusilla</u>	1.50-1
" <u>leucoptera</u>	1. 75		" <u>Chrysops(++)</u>	1.50 1
Sturnus <u>cinerascens</u>	1. 75		" <u>variabilis(++)</u>	1.50 1
" <u>dauricus</u>	1. 75		" <u>quadricephala</u>	1.50. 1
" <u>pyrogastrus</u>	1. 75		" <u>vutile</u>	1.50 1
(+) Loxia <u>rufifasciata</u>	2. 1		" <u>coronata</u>	1.-75
" <u>orientalis</u>	1. 75.		" <u>elegans</u>	75-50
Carpodacus <u>roreus</u>	2. 1		" <u>longirostris</u>	2-1
" <u>stobolomys</u>	3-1.50		" <u>peronata</u>	75-50
Uragus <u>vitiensis</u>	1.50-1		" <u>causiceps(++)</u>	2. 1.50
" <u>variegivolentis</u>	1.50-1		" <u>fasciata</u>	1. 50
Leucosticte <u>arctica</u>	1.50-1		" <u>lapponicus</u>	50-40
" <u>gibberis</u>	1.50. 1		Turdus <u>fasciatus</u>	2. 1
" <u>griseinucha</u>	1.50. 1		" <u>ruficollis</u>	2-1

(+) Napisz nam w to wo za gubneli, czy orientalis nie pib nowo adominowym gubneli

(++) Esto za gubnel -



*Turdus Naumanni* 1. 75

" *pallens* 1. 75

" *Sibiricus* 150-1

" *Cardi.* (+) 1. 50

" *Mitii* (+) 1. 1

" *amaurotes* (+) 1. 50

" *Saularis* 75-80

" *Angiolanus* 75 75

*Actitis aurora* 9-75

" *erythronota* 75-80

" *erythrogaster* 1. 75

" *Aeschyl.* (+) 1. 50

*Numenius cyanus* 1. 75

*Callipe kamoharui* 1. 75

" *cyani* 75-1

*Uria sibirica* 75-75

*Ficedula fitorua* 75-75

" *Ewersmanni* 75-50

" *Schwarzi* 1. 75

" *intermedia* 1. 75

" *proregulus* 1. 75

*Salicaria tundrae* 30-30

" *caerulescens* 75-75

" *obsoletus* 1. 50

" *Maackii* 1. 75

" *Aedon* 75. 50

" *locustella* 150-1

*Zosterops chloronotus* 1. 50-1

*Accentor montanus* 150-1

*atrogularis* 1. 75

+ gatunek przez cis. nie wymagany

(+1) wymagany gatunek. (+2) gat. necessary (+3) Co to e gat. (+4) y. necessary

*Accentor altarus* 1. 50-1 226

*Tragolopus famigerus* 150-1

" *uralensis* 50-80

*Parus sibiricus* 75 75

" *cyaneus* 1. 80

*Emelus leucogaster* 1. 50 1

" *pallasi* 1. 75

*Leucis phoeniceus* 75-75

*Muscicapa etidea* (+2) pull 1. 80

" *luteola* 75-80

" *fuscadula* 75-50

" *albivilla* pull 1. 50

" *hylocharis* 1. 50

*Myzomela alpestris* 1. 75

*Acanttilis eris* pull 1. 50

*Eurostomas orientalis* 1. 80

*Picus villosus* (+3) 75-75

" *Mitidellii* 1. 75

*Columba rupestris* 1. 50-1

" *gambelii* 1. 75

" *humilis* 75 75

" *fusca* (+4) 1. 50-1

*Tetrao urogallus* 5-3

*Megalocephalus altarus* 5-3

*Fedex rupestris* 2-1

" *barbata* 2-1

*Syrhaptes paradoxus* 1. 50-1

*Pterocles arenarius* 1. 75

" *alvata* 1. 75

*Grus leucogeranus* 25-10

" *leucurus* 10-6

AGAD  
WARSAWA

227  
*Gras monacha* 5-5  
*Collaris* 15-10  
*Vopio* 50-30  
*Andia virescens* 3-2  
*Ibis Nippon* 10-5  
*Charadrius longipes* 1. 75  
 " *melanogastrus* 1. 75  
 " *inornatus* 75-50  
 " *mangoltus* 1. 75  
*Haematopus uropus* 1.50-75  
*Totanus pulcherrimus* 1. 75  
*Tringa Temminckii* 1. 75  
 " *subminuta* 50-50  
 " *pectoralis* 50-50  
 " *crispirostris* 50-50  
 " *platyrhynchos* 50.50  
*Limosa fasciata* 1. 75  
 — *rufa* 75-75  
*Scelopax solitaria* 1. 75  
 " *stunara* 1. 75. 2  
 " *hemelia* 1. 75 1. 75

*Numenius argutus* 50-50  
 " *autrochus* 1. 75  
*Anas rubellirostris* 2. 2  
 " *albifrons* 2. 2  
 " *montana* 2.50-2  
 " *cinnerea* 2. 2  
 " *rusticollis* 10-6  
 " *leucorhynchos* 4. 2  
 " *cygnoides* 3. 2  
*Anas platyrhynchos* 2. 2  
 " *himalayensis* 2. 1.50  
 " *fulvipes* 3. 1.50  
 " *galerioides* 2. 75  
 " *Stelleri* 4. 2.



Na propozycji odprawy brzojowej i w razie potrzeby i w razie postawienia pewnych innych  
 warunków — z wyjątkiem jednego rodzaju wstępnego waz do Turcji odprawy  
 przesyłać nas mu bezinteresownie gwarantujemy. Wskazujemy też na to, że  
 nie wazimy, aby postawione Telegrafem do Lubecku gwarantujemy, a postawione przez  
 i w razie wazności — wyprawy wazne, gwarantujemy, że postawione przez  
 do gwarantujemy, wazności, Amsterdamskie, nas i do, wazności, — wazności, gwarantujemy  
 postawione przez postawione — wazności, gwarantujemy, z 300000 alanców — wazności, gwarantujemy  
 do specjalistów — wazności, gwarantujemy, wazności, gwarantujemy, z Amsterdamskiego, wazności, gwarantujemy  
 postawione, wazności, gwarantujemy, postawione, wazności, gwarantujemy, —  
 wazności, gwarantujemy, postawione, wazności, gwarantujemy, —  
 wazności, gwarantujemy, postawione, wazności, gwarantujemy, —